

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **15 (1897)**

Heft 173

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{te} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{te} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3, Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'Etranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.	

Inhalt — Sommaire

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Register du commerce. — Genossenschaft des Schweiz. Geflügelzucht-Vereins in Liquidation. — Transport-Einnahmen der Eisenbahnen im Mai. — Recettes des transports des chemins de fer en mai. — Zölle: Chile. — Douanes: Chili. — Generalversammlungen. — Assemblées générales.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.

(B.-G. 281 und 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorkursrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorkursrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encombrent les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse satisfaisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. Zürich. Konkursamt Dielsdorf. (954)

Liquidation über den Nachlass des Merki, Heinrich, Abrahams, von Schöllisdorf

Datum der Konkurseröffnung: 26. Juni 1897.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 5. Juli 1897, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes in Dielsdorf.
Eingabefrist: Bis 30. Juli 1897.

Kt. Zürich. Konkursamt Hängg. (826¹)

Gemeinschuldnerin: Firma C. Junge & Kung, Kollektivgesellschaft, Baugeschäft, im Unterdorf-Weinigen.

Datum der Konkurseröffnung: 25. Mai 1897.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 15. Juni 1897, nachmittags 3 Uhr, in der «Linde» in Weinigen.
Eingabefrist: Bis 5. Juli 1897.

Kt. Zürich. Konkursamt Illnau. (950²)

Gemeinschuldner: Hardtmann, August, Strickwarenfabrikant, in Unter-Illnau.

Datum der Konkurseröffnung: 22. Juni 1897.
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 1. Juli 1897, im «Frieden», in Unter-Illnau.
Eingabefrist: Bis 30. Juli 1897.

Kt. Zürich. Konkursamt Zürich. (952⁴)

Gemeinschuldnerin: Frau Kalkusch, Josefa, geb. Prugg, Möbelhandlung, wohnhaft an der Brunnengasse 18, in Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 28. Mai 1897.
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 8. Juli 1897, nachmittags 2 Uhr, im Hotel «Bahnhof», in Zürich.
Eingabefrist: Bis 30. Juli 1897.

Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (927¹)

Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Junod frères, Fabrikation von Musikwerken, an der Stüsslihofstatt Nr. 10, in Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 25. Mai 1897.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Betreibungsgesetzes).
Eingabefrist: Bis 16. Juli 1897.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (951)

Faillie: La société en commandite C. Kocher & C^{ie}, fabrique d'horlogerie, 43, Rue Daniel-Jean Richard, à La Chaux-de-Fonds.

Date de l'ouverture de la faillite: 18 juin 1897.
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 7 juillet 1897, à 9 heures du matin, à l'Hôtel-de-Ville de La Chaux-de-Fonds.
Délai pour les productions: 30 juillet 1897.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites du Locle. (953)

Failli: Romersa-Junod, François, peintre-gypseur, au Locle.

Date de l'ouverture de la faillite: 21 juin 1897.
Liquidation sommaire (article 231 de la loi sur la poursuite).
Délai pour les productions: 20 juillet 1897.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.)

(L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern. Konkursamt Schwarzenburg. (961)

Gemeinschuldner: Binggeli, J. U., Müller und Negociant, im Lindenbach, Gemeinde Wahlern (S. H. A. B. Nr. 72 vom 13. März 1897, pag. 293).

Anfechtungsfrist: Bis 10. Juli 1897.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation.

(B.-G. 251.)

(L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (964)

Failli: Etter, Jean, ci-devant fermier à Bonfol (F. o. s. du c. du 9 janvier 1897, n° 6, page 21; du 20 février 1897, n° 50, page 199 et du 5 mai 1897, n° 151, page 617).

Délai pour intenter l'action en opposition: 10 juillet 1897.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Vevey. (959)

Faillis: Hoirs J. Dubochet fils, banquiers, à Montreux (F. o. s. du c. du 13 septembre 1896, n° 333, page 1339; du 27 mars 1897, n° 88, page 363; du 17 avril 1897, n° 109, page 447; du 28 avril 1897, n° 119, page 489; du 15 mai 1897, n° 134, page 550 et du 2 juin 1897, n° 148, page 605).

Délai pour intenter l'action en opposition: 10 juillet 1897.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (960)

Faillie: Demoiselle Camus, H., 1, Rue Pradier, à Genève (F. o. s. du c. du 17 mars 1897, n° 75, page 309 et du 5 mai 1897, n° 126, page 517).

Délai pour intenter l'action en opposition: 10 juillet 1897.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.

(B.-G. 268.)

(L. P. 268.)

Kt. Zürich. Konkursamt Enge in Zürich II. (962)

Gemeinschuldnerin: Firma Gebrüder Weiss, am Schanzengraben, in Enge, Zürich II (S. H. A. B. Nr. 43 vom 13. Februar 1897, pag. 169 und Nr. 47 vom 17. Februar 1897, pag. 187).

Datum des Schlusses: 26. Juni 1897.

Kt. Bern. Konkursamt Bern-Stadt. (957/958)

Gemeinschuldnerin: Frau Wagner, geb. Streit, Buchbindergeschäft, an der Mittelstrasse, in Bern (S. H. A. B. Nr. 242 vom 29. August 1896, pag. 995; Nr. 300 vom 31. Oktober 1896, pag. 1233 und Nr. 340 vom 19. Dezember 1896, pag. 1397).

Gemeinschuldner: Fasnacht, G. A. Ferdinand, gewesener Kohlenhändler, in Bern (S. H. A. B. Nr. 315 vom 21. November 1896, pag. 1295 und Nr. 25 vom 27. Januar 1897, pag. 97).

Datum des Schlusses: 26. Juni 1897.

Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.

(B.-G. 195 u. 317.)

(L. P. 195 et 317.)

Ct. de Berne. Président du Tribunal du district de Porrentruy. (955)

Failli: Déboeuf, Pierre, ci-devant aubergiste à «l'Hôtel suisse», à Courgenay.

Date de la révocation: 24 juin 1897.

Konkursstelgerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 257.)

(L. P. 257.)

Kt. Zürich. Konkursamt Wiedikon in Zürich III. (956)

Gemeinschuldner: Rutishauser, Emil, Bauunternehmer, in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 109 vom 17. April 1897, pag. 447 und Nr. 148 vom 2. Juni 1897, pag. 605).

Tag, Stunde und Ort der Steigerung:
I. Samstag, den 3. Juli 1897, vormittags 11 Uhr, im Bureau des Konkursamtes.

Bezeichnung der zu versteigernden Objekte: a. zwei Schuldtitel per Fr. 5000 und 990; b. zwei Guthaben per Fr. 15000 und 350.

II. Montag, den 2. August 1897, abends 5 Uhr, im Restaurant zur «Station», an der Seebahnstrasse, in Zürich III.

Bezeichnung der zu versteigernden Liegenschaften: 16 Aren 31 m² Bauplatz an der Pflanzschulstrasse, in Zürich III, und 5 Aren 67,40 m² Bauplatz an 2 Parzellen alda und 1 Are 32 m² projektiertes Strassengebiet dabei.

Der Verkauf der Werttitel und Guthaben geschieht gegen bar und bezüglich der Liegenschaften liegen die Gantbedingungen vom 15. Juli 1897 an hierorts zur Einsicht auf.

Kt. Luzern. Konkursamt Luzern. (963)

Liquidation des Nachlasses des Schwegler, Thomas, sel., Frucht- und Mehlhandlung, Fuhrhaltere, wohnhaft gewesen an der Pilatusstrasse, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 167 vom 23. Juni 1897, pag. 687).

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Samstag, den 10. Juli 1897, vormittags 9 Uhr, bei der Spitalmühle, Obergrund, Luzern.

Bezeichnung der zu versteigernden Sachen: 42 Säcke Haber, ca. 600 leere Säcke etc.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Vevey. (882')

Failli: Jacot-Guillarmod, L.-A., libraire, à Vevey (F. o. s. du c. d. 26 mai 1897, n° 143, page 585).

Jour, heure et lieu de la vente: Mardi, 6 juillet 1897, à 10 heures du matin, dans les magasins du failli, Rue du Simplon, à Vevey.

Désignation des objets mis en vente en block: Les livres et tout le stock des marchandises.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.****Zürich — Zurich — Zurigo**

1897. 18. Juni. Eintragung von Amteswegen, verfügt vom Handelsregisterbureau:

Inhaber der Firma **Gottfried Halbheer** in Wald ist Gottfried Halbheer, von und in Wald Mech. Schreinerer. Im Schöpf.

25. Juni. Firma **Pfünninger & Cie** in Wädenswil (S. H. A. B. vom 24. Juli 1895, pag. 790). Die Einlagen der Kommanditäre Gottfried Hauser-Landis und Conrad Habicht-Oechslin sind mit 1. Juli 1897, erstere auf Fr. 175,000 (einhundertfünfundsiebzigtausend Franken) und letztere auf Fr. 125,000 (einhundertfünfundzwanzigtausend Franken) reduziert worden.

25. Juni. Die unter der Firma **Emil Scheller & Cie** in Zürich V (S. H. A. B. vom 24. Oktober 1894, pag. 958) bestehende Kommanditgesellschaft (unbeschränkt haftender Gesellschafter Emil Scheller, Kommanditär und Prokurist Hans Dössekker) hat sich aufgelöst.

Emil Scheller, von Zürich, in Zürich V, und Hans Dössekker, von Seon (Aargau), in Zürich II, haben unter der unveränderten Firma **Emil Scheller & Cie** in Zürich V eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1897 ihren Anfang nehmen wird und die Aktiven und Passiven der aufgelösten Kommanditgesellschaft übernimmt. Chemische Produkte, Drogen, Farbwaren, Oele und feine Metalle. Hottingerstrasse 21.

25. Juni. Georg Lang, von Mappach (Baden) und Markus Steen, von Reinsbeck (Preussen), beide in Zürich III, haben unter der Firma **Lang & Steen** in Zürich III eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1897 ihren Anfang nahm. Schubfabrikation und Reparaturwerkstätte. Müllergasse 66.

25. Juni. Die Firma **Carl Elsinger** in Zürich (S. H. A. B. vom 6. Oktober 1888, pag. 825) verzeigt als Domizil und Geschäftslokal Zürich I, Sihlstrasse 12.

25. Juni. Carl Blaser, von Schwyz, in Zürich I, und Dr. med. Moritz Holzmann, von Zürich, in Zürich V, haben unter Firma **C. Blaser & Cie, Schweiz. Faugo-Kuranstalt** in Zürich V eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1897 ihren Anfang nahm. Heilanstalt für rheumatische und Gicht-Leiden. Mühlebachstrasse 70.

25. Juni. In ihrer Generalversammlung vom 18. März 1897 haben die Aktionäre der **Dampfziegelei Heurieth** in Zürich (S. H. A. B. vom 24. Januar 1893, pag. 71) die Gesellschaftsstatuten revidiert, wonach den bisherigen Publikationen gegenüber als Aenderungen zu konstatieren sind: Der Sitz der Gesellschaft im engern Sinne befindet sich in Zürich III und es tritt an Stelle des «Geschäftsführers» ein Direktor. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft Dritten gegenüber und ist befugt, ein einzelne seiner Mitglieder oder Dritte Einzel- oder Kollektivunterschrift und an Angestellte Einzel- oder Kollektivprokura zu erteilen. Direktor mit Einzelunterschrift ist der bisherige Geschäftsführer Robert Meier, von Zürich, in Zürich III. Geschäftslokal: Werderstrasse 4.

25. Juni. Die Firma **Sal. Bruppacher & Co** in Zürich (S. H. A. B. vom 26. Dezember 1892, pag. 1099) ist infolge Hinschiedes des Kollektivgesellschafters Salomon Heinrich Bruppacher erloschen.

Rudolf Bruppacher, der verbleibende Gesellschafter, und Nanny Bruppacher, beide von Zürich, in Zürich I, haben unter Firma **Bruppacher & Co** in Zürich I eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1897 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft «Sal. Bruppacher & Co» übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Rudolf Bruppacher und Kommanditärin Nanny Bruppacher, welcher gleichzeitig Prokura erteilt wird, mit dem Betrage von einhunderttausend Franken. Manufakturwaren und Damenkonfektion. Oberdorf 27. Die Firma betreibt die bisherige Zweigniederlassung in Winterthur, z. «Graben-ek» unverändert weiter.

25. Juni. Die unter der Firma **J. Dürsteler & Co** in Wetzikon (S. H. A. B. vom 29. Dezember 1892, pag. 1111) bestehende Kollektivgesellschaft hat sich infolge Hinschiedes des Mitgesellschafters Hermann Dürsteler aufgelöst und es erlöschen damit die Einzelprokuren Moritz Buholzer und Johannes Fröhlich.

Johannes Dürsteler, der bisherige Gesellschafter, in Wetzikon, und Rosa Dürsteler, in Zürich V, beide von Grüningen, haben unter der unveränderten Firma **J. Dürsteler & Co** in Wetzikon eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1897 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Johannes Dürsteler und Kommanditärin Rosa Dürsteler mit dem Betrage von zehntausend Franken. Seidenzwirnerei, Färberei und Strick- und Wirkwarenfabrik. Im Schönthal. Die Firma erteilt Einzelprokura an Moritz Buholzer, von Horw (Luzern), und Johannes Fröhlich, von Bülach, beide in Wetzikon.

25. Juni. Die Firma **G. J. Weigel** in Nürnberg, Inhaberin Witwe Emma Louise Friedrike, Georgine Weigel, von und in Nürnberg, eingetragen im Handelsregister ihrer Hauptniederlassung in Nürnberg den 26. April 1880, wird am 1. Juli 1897 in Zürich I unter derselben Firma eine Zweigniederlassung errichten, welche durch die genannte Inhaberin allein vertreten wird. Tuch-Engros und Versand. Löwenstrasse 55.

26. Juni. Die Aktiengesellschaft **Schlossbrauerei Nürensdorf** in Nürensdorf (S. H. A. B. vom 29. März 1897, pag. 367) hat am 14. Mai 1897 ihren Verwaltungsrat neu bestellt und dieser am 28. Mai 1897 als Präsidenten (Einzelunterschrift) gewählt: Huldreich Graf, von und in Winterthur; in dieser Folge ist die Unterschrift des bisherigen solchen E. Reinhold-Landolt erloschen.

26. Juni. Inhaber der Firma **H. F. Boller** in Zürich I ist Hans Friedrich Boller, von Zürich, in Zürich IV. Bau- und Kunstschlosserei. Strehlgasse 13.

26. Juni. Inhaber der Firma **I. Horn, Bazar** in Zürich III ist Isidor Horn, von Ambule (Frankreich), in Zürich III. Emailwaren und Haushaltsartikel. Badenerstrasse 14.

26. Juni. Inhaber der Firma **Friedr. Gerhard** in Zürich III ist Friedrich Gerhard, von Wodorf (Schwerin), in Zürich III. Architekturbureau. Aemtlersstrasse 36.

26. Juni. Die Firma **Junod frères** in Zürich I (S. H. A. B. vom 13. Januar 1896, pag. 43) Gesellschafter Paul und Fritz Junod, wird hiemit infolge Konkurses über diese Kollektivgesellschaft von Amteswegen gelöst.

Solothurn — Soleure — Soletta**Bureau Olten.**

1897. 25. Juni. Inhaberin der Firma **A. B. Fleischmann** in Wangen bei Olten ist Anna Bertha Fleischmann, geb. Stettler, Ehefrau des Karl Fleischmann, von Ueken (Kt. Aargau), wohnhaft in Wangen bei Olten. Natur des Geschäftes: Restaurant.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1897. 18. Juni. Unter der Firma **Roussette & Cie** hat sich, mit Sitz in St. Moritz-Dorf eine Kommanditaktiengesellschaft gebildet mit dem Zwecke, Ankauf des Hotel und Pension Suisse in St. Moritz, behufs Umbau in ein Post- und Telegraphengebäude, sowie Ankauf eines Bauplatzes und Erstellung eines Hotels. Die Statuten sind am 14. Mai 1897 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 300,000, eingeteilt in 100 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 3000. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen in der «Engadinerpost» und mittels eingeschriebenen Briefes an die Aktionäre. Unbeschränkt haftende Mitglieder dieser Gesellschaft sind: Johann Töndury-Zender in Samaden, Emil Roussette in St. Moritz, und Conrad Flugi in St. Moritz. Johann Töndury-Zender, als Präsident des Vorstandes, vertritt in dessen Namen die Gesellschaft nach aussen und führt für dieselbe die rechtsverbindliche Unterschrift.

25. Juni. Inhaber der Firma **Hirschs Israel Sanatorium** in Davos-Dorf, welche am 1. Januar 1896 entstanden ist, ist Aron Hirsch, von Berlin, wohnhaft in Davos. Natur des Geschäftes: Heilstätte (Hotellerie). Geschäftsokal: Israel Sanatorium.

Aargau — Argovie — Argovia**Bezirk Aarau.**

1897. 24. Juni. Der Inhaber der Firma **F. Siebenmann** in Aarau (S. H. A. B. 1888, pag. 712), nämlich Fritz Siebenmann, von und in Aarau, ändert seine Firma ab in **Adler-Brauerei Aarau, F. Siebenmann, Bierbrauer** und verlegt das Geschäftslokal an die Entfelderstrasse.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1897. 26. Juni. Die Firma **August Kesselring** in Romanshorn (S. H. A. B. Nr. 7 vom 23. Januar 1883, pag. 49) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen; ebenso fällt die an Rudolf Scherb erteilte Prokura dahin.

August Kesselring-Herzog und Hans Kesselring, Sohn, von Boltshausen-Märstetten, und Rudolf Scherb, von Bischofzell, alle wohnhaft in Romanshorn, haben unter der Firma **Kesselring & Cie** in Romanshorn eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1897 beginnt und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «August Kesselring» übernimmt. Die Firmaunterschrift führen nur die beiden Gesellschafter Hans Kesselring, Sohn, und Rudolf Scherb. Getreidehandel. Die Firma «Kesselring & Cie» erteilt Einzelprokura an Albert Aepli, von Schönenberg (Zürich), und an Johannes Scherrer, von Egnach, beide wohnhaft in Romanshorn.

Tessin — Tessin — Ticino**Ufficio di Faido.**

1897. 26 giugno. Capo della casa **Martinelli Pietro**, in Giornico, è Pietro Martinelli, fu Luigi, di Riva di Solto (Provinzia di Bergamo), domiciliato in Giornico. Ditta incominciata il 1° luglio 1896. Genere di commercio: Osteria con alloggio.

Ufficio di Lugano.

26 giugno. Il proprietario della ditta **P. Ernst fils**, in Lugano, è Paolo Ernst, di Francesco, di Aarau (Argovia), domiciliato a Lugano. Genere di commercio: Commestibili.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**Bureau de La Chaux-de-Fonds.**

1897. 26 juin. La maison «P. Grosjean-Redard», fabrique d'horlogerie, aux Geneveys sur Coffrane (F. o. s. du c. d. 12 septembre 1895, n° 228), a établi à La Chaux-de-Fonds une succursale, sous la raison **Bureau de vente P. Grosjean-Redard, succursale de La Chaux-de-Fonds**. Le chef de la maison représente seul la succursale. Bureaux: 61, Rue de la Serre.

26 juin. La succursale de la maison **Hännli, Künzli & Cie**, à Court, établi à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. d. 15 avril 1895, n° 207) sous la même raison, est radiée d'office ensuite de la radiation de l'établissement principal.

Genève — Genève — Ginevra

1897. 25 juin. Suivant acte en date du 19 juin 1897 Charles Firmenich, négociant, à Genève, inscrit comme fondé de pouvoirs et comme associé-commanditaire, pour la somme de fr. 100,000, dans la maison **L. Baerz et Co**, banque, change, et recouvrements, à Genève (F. o. s. du c. d. 5 janvier 1892, page 7), s'est retiré de cette société. La procuration sus-mentionnée cesse également d'exercer ses effets. Par contre, et dès la même date, David Goarger, ancien propriétaire d'hôtel, domicilié aux Eaux-Vives, s'est substitué au commanditaire sortant, pour la somme de deux cent mille francs (fr. 200,000).

25 juin. Suivant avis de sa direction, l'assemblée des sociétaires de l'association **La Fidélité**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. d. 17 juillet 1886, n° 69, page 484), réunie le 15 mars 1897, a nommé membre du comité Ami Golay, domicilié à Genève, lequel remplace Albert Karlen, dont les fonctions ont pris fin. En outre, et en conformité de l'article 29 des statuts, le comité a nommé gérant de la société, et ayant en cette qualité la signature sociale, Louis Lagrange, négociant, domicilié à Genève.

25 juin. Le chef de la maison **Julien Bosson**, à Genève, commencée le 1er mai 1897, est Julien Bosson, d'origine française, domicilié à Genève. Genre d'affaires: Exploitation du Café-Brasserie du Palais Electoral. Locaux: 20, Rue du Conseil-Général. (Ancien Etablissement «Et. Werthmann».)

Genossenschaft des Schweiz. Geflügelzucht-Vereins in Liquidation.

Es wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass Forderungen an obige Genossenschaft in Liquidation beförderlichst an deren Kassier, Herrn **Jean Sax**, Bremgartnerstrasse 59 in Zürich III, einzureichen sind.

Nach Verlauf der gesetzlich vorgeschriebenen Zeit für Liquidationsfälle, d. h. 6 Monate von heute an, können keine Rechnungen, noch anderweitige Ansprüche mehr angenommen werden.

Zürich, den 25. Juni 1897.

(V. 19')

Der Verwaltungsrat.

Transporteinnahmen der schweizerischen Eisenbahnen — Recettes des transports des chemins de fer suisses

im Monat Mai au mois de mai
(Die Ergebnisse für 1897 sind approximativ. — Les résultats pour 1897 sont approximatifs.)

Table with columns: Betriebs-Längen (km), Linien (Lignes), Verkehr (Trafic) including Personen (Voyageurs) and Güter (Tonnes) for 1896 and 1897, Einnahmen (Recettes) including Personen, Güter, and Total for 1896 and 1897, Total-Einnahmen (Total des recettes) for 1896 and 1897, and Kilometer-Ertrag (Revenues par km.) for 1896 and 1897.

Anmerkungen: 1 Wiederaufnahme des Betriebes mit Monat Mai. 2 Betriebs-eröffnung 12. September 1896. 3 Viehverkehr im Güterverkehr inbegriffen. 4 Betriebs-eröffnung der Linie Chur-Thusis 1. Juli und Landquart-Chur 29. August 1896. 5 Betrieb im Mai 1896 noch nicht eröffnet; Betriebsöffnung am 26. Mai 1897; die Einnahmen aus den Materialtransporten für die Jungfrau sind in diesen Zahlen nicht inbegriffen, sondern kommen erst im Juni zur Berechnung. 6 Wiedereröffnung 31. Mai 1897. 7 An-gehens seitens der Bahnverwaltung ausstehend. 8 1896 Betriebsöffnung am 6. April bei Aemigen und am 19. Mai bei Pilatus-Kulm, 1897 am 15. April bei Aemigen und am 6. Mai bei Pilatus-Kulm. 9 Betriebsöffnung 6. April 1897. 10 Betriebsöffnung 1. und 25. September 1896. 11 Betriebsöffnung 20. Mai 1897. 12 Infolge Eröffnung verschiedener neuer Linien im Jahre 1897 entzieht sich der Kilometerertrag vom 1. Januar bis 31. Mai der Berechnung. 13 Betriebsöffnung 1. Juni 1896. 14 Betriebsöffnung 23. Juli 1896. 15 Betriebsöffnung 1. Januar 1897. 16 Die Angaben beziehen sich auf die Monate April und Mai. 17 Betriebsöffnung 27. Juni 1896. 18 Betrieb im Mai 1897 wegen Umänderung der automatischen Bremsen an den Wagen nahezu drei Wochen eingestellt.

Notes: 1 Reprise de l'exploitation en mai. 2 Ouverture de l'exploitation le 12 septembre 1896. 3 Trafic du bétail compris dans le trafic des marchandises. 4 Ouverture de l'exploitation de la ligne Coire-Thusis le 1er juillet et de la ligne Landquart-Coire le 29 août 1896. 5 Pas encore en exploitation en mai 1896; ouverture de l'exploitation le 26 mai 1897; les recettes des transports de matériaux pour le chemin de fer de la Jungfrau ne sont pas compris dans ces chiffres, ils n'y figurent qu'en juin. 6 Réouverture le 31 mai 1897. 7 Pas reçu de communications de l'administration. 8 1896: ouverture de l'exploitation le 6 avril jusqu'à Aemigen et le 19 mai jusqu'à Pilatus-Kulm; 1897: le 15 avril jusqu'à Aemigen et le 6 mai jusqu'à Pilatus-Kulm. 9 Ouverture de l'exploitation le 6 avril 1897. 10 Ouverture de l'exploitation le 1er/25 septembre 1896. 11 Ouverture de l'exploitation le 20 mai 1897. 12 Ensuite de l'ouverture de plusieurs nouvelles lignes en 1897 le rendement par km ne peut pas être indiqué pour la période du 1er janvier au 31 mai. 13 Ouverture de l'exploitation le 1er juin 1896. 14 Ouverture de l'exploitation le 23 juillet 1896. 15 Ouverture de l'exploitation le 1er janvier 1897. 16 Les chiffres se rapportent aux mois d'avril et de mai. 17 Ouverture de l'exploitation le 27 juin 1896. 18 L'exploitation a été interrompue au mois de mai 1897 pendant trois semaines à cause de la transformation des freins automatiques.

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Zölle — Douanes.

Chile. Am 4. März d. J. ist von der chilenischen Regierung ein Gesetz erlassen worden, worin unter anderm die Bestimmung enthalten ist, dass den Zollämtern die Faktur der zu verzollenden Waren in vier Exemplaren vorzulegen sei. Die Inkraftsetzung dieser Bestimmung ist jedoch bis zum Erlass einer besondern Verordnung des chilenischen Ministeriums verschoben worden und es tritt somit vorläufig keine Veränderung ein.

Chili. En date du 4 mars de cette année le gouvernement chilien a promulgué une loi qui contient entre autres décisions que les factures de mar-

chandises à dédouaner devront être délivrées en quatre exemplaires aux bureaux de douanes. La mise en vigueur de cette disposition a été toutefois renvoyée jusqu'à l'émission d'une ordonnance spéciale du ministre chilien en sorte qu'aucune modification n'aura lieu pour le moment.

Generalversammlungen. — Assemblées générales.

1. Juli: Huttwil-Wolhusen-Bahn („Mohren“ in Willisau).
3. Juli: Blanchisserie des Epinettes aux Acacias (Siège de la société).
4. Juli: Emmenthalische Mobilversicherung (Hôtel Hügli in Langnau).
6. Juli: Schlossbrauerei Nürensdorf (Hôtel Bahnhof in Zürich).
7. Juli: Walliser Industriegesellschaft in Vernayaz („Waage“ in Zürich).
9. Juli: Société des forces motrices de l'Avançon (Hôtel-de-Ville à Bex).
10. Juli: Arth-Rigibahn (Hôtel Adler in Arth).
10. Juli: Schweizerische Centralbank in Basel (Sitzungssaal des schweiz. Bankvereins).

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Birsigthalbahn.

Kündigung der Obligationen-Anleihen:

Ser. A u. B vom 30. Juni 1887 im Betrage von Fr. 200,000, I. Hyp. Basel-Therwil à 4 1/2 %,
Ser. B „ 30. Juni 1888 „ „ „ „ 150,000, I. „ Therwil-Flühen à 4 1/4 %,
Ser. C „ 1. Jan. 1893 „ „ „ „ 150,000, II. „ Basel-Flühen à 4 1/2 %
und

Emission eines neuen 4 % Anleihsens von Fr. 500,000, I. Hypothek.

I. Kündigung.

Gemäss Beschluss des Verwaltungsrates der Birsigthalbahn werden hiemit sämtliche obgenannte Obligationen-Anleihen im Betrage von Fr. 500,000 zur Rückzahlung auf den 31. Dezember 1897 gekündigt.

Die Rückzahlung der Obligationen, derjenigen I. Hypothek nebst den Stückzinsen vom 1. Juli bis 31. Dezember 1897 erfolgt an der Kasse der Herren E. Probst & Cie. in Basel und es hört deren Verzinsung mit dem 31. Dezember 1897 auf.

II. Bedingungen des neuen Anleihsens.

Als Ersatz für die gekündeten Anleihen wird ein neues Obligationen-Anleihen im Betrage von Fr. 500,000 zu 4 % verzinslich, unter folgenden Bedingungen emittiert:

1) Das neue Anleihen ist versichert durch ein Pfandrecht ersten Ranges auf die 12,12 km lange Bahnstrecke Basel-Flühen und auf das gesamte Betriebsmaterial der Gesellschaft.

2) Von den neuen Obligationen werden Fr. 400,000 in Stücken à Fr. 1000 und Fr. 100,000 in Stücken à Fr. 500 ausgestellt. — Die Titel lauten auf den Inhaber; sie sind mit halbjährlichen Coupons, per 30. Juni und 31. Dezember, versehen.

Zins- und Kapitalrückzahlungen erfolgen in Basel.

3) Die Obligationen sind für den Kreditoren zehn Jahre unauflösbar. Die Gesellschaft behält sich das Recht vor, nach Ablauf von fünf Jahren und einer Kündigung von sechs Monaten das Anleihen ganz oder teilweise, letzterenfalls in Quoten von nicht unter Fr. 15,000, wobei die jeweiligen zur Rückzahlung bestimmten Titel durch notarielle Verlosung bezeichnet werden, zurückzahlen. Die bezüglichen Publikationen erfolgen in den durch die Statuten der schuldnerischen Gesellschaft festgesetzten Publikationsorganen; dormalen:

Schweizerisches Handelsamtsblatt in Bern, Basler Nachrichten in Basel, Basellandschaftliche Zeitung in Liestal.

Es soll die Kotierung des neuen Anleihsens an der Basler Börse nachgesehen werden.

III. Konversion.

Den Inhabern von Obligationen der gekündeten Anleihen wird die Konversion ihrer Titel in solche des neuen 4 % Anleihsens unter folgenden Bedingungen angeboten:

Die Konversion findet al pari statt.

Die Inhaber von gekündeten Obligationen, welche von dem ihnen eingeräumten Vorzugsrecht Gebrauch machen wollen, belieben den bez. Konversionsschein vom 1. bis 31. Juli 1897 den Herren E. Probst & Cie. in Basel zukommen zu lassen und ihre Titel daselbst zur Abstempelung vorzuweisen. Konversionsscheine sind bei genannter Bankstelle erhältlich.

Die Ausgabe der neuen Obligationen, nebst Marchzinsvergütung für die früheren Titel ersten Ranges findet gegen Aushändigung der alten Titel vom 31. Dezember 1897 an statt.

IV. Subskription.

Derjenige Teil des neuen Anleihsens, welcher nach Befriedigung der innerhalb der festgesetzten Zeit eingereichten Konversionsbegehren verfügbar bleibt, wird vom 1. August 1897 an, bei den Herren E. Probst & Cie. in Basel zur Subskription aufgelegt. Letztere wird geschlossen, sobald das Kapital vollständig gedeckt sein wird.

Die Ausgabe der Obligationen findet al pari statt. — Die Zuteilung erfolgt baldmöglichst nach Schluss der Zeichnung durch briefliche Benachrichtigung an die Subskribenten.

Subskriptionsscheine sind bei obgenannter Zeichnungsstelle erhältlich.

Als Termin zur Liberierung der Titel ist der 31. Dezember 1897 festgesetzt; jedoch steht es den Subskribenten frei, den ihnen zugeteilten Betrag schon ab 1. Dezember gegen Interimsschein und Zinsvergütung von 4 % vom Tage der Liberierung an bis 31. Dezember 1897 zu entrichten.

Basel, 25. Juni 1897.

Birsigthalbahn.

(Ma 3448 Z)
(617¹)

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident: E. Probst-Lotz.

Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren.

Anleihsens-Kündigung. (622¹)

Gemäss Beschluss des Verwaltungsrates und Autorisation der Aktionärsversammlung künden wir hiemit unser (B 7912)

4 1/2 % Hypothekar-Anleihen von Fr. 600,000

per 31. Dezember 1897 zur Heimzahlung auf.

Die Rückzahlung erfolgt unter Vergütung des Marchzins durch unsere gewohnten Zahlstellen.

Bern, den 26. Juni 1897.

Namens des Verwaltungsrates der Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren:

Albert Lang. Paul Bloesch.

„SVEA“ beste heute existierende Glühlampe.

Bogenlampen
Körting & Mathiesen,
für Gleich- und Wechselstrom unerreicht.

Kohlen für Bogenlampen
beste Marke.

Moesle & Co. (589¹)
Zürich.



Chemin de fer Régional du Val de Travers.

Le dividende pour l'exercice 1896 a été fixé à 4 % soit: fr. 20 par action et fr. 2 par part d'action. Il est payable dès ce jour, à la Caisse de la Compagnie à Fleurier, Banque Sutter & Co, avenue de la gare, contre remise du coupon n° 8.

Fleurier, le 28 juin 1897.

(626¹)

La Direction.



SOCIÉTÉ ANONYME DE RONET (Belgique).

Tonneaux en acier embouti.

Absolument étanches. (628¹)

Système breveté s. g. d. g.

Vente exclusive:

Suisse française: MM. H. Jeannot & Golay, Genève.
Suisse allemande: Halmlosen & Co, Zurich.

Schweizerisches Informations-Bureau in Zürich

(Institution des Vereins schweizerischer Geschäftsreisender)

Gegründet 1880

Prompteste, zuverlässigste und billigste Besorgung von Auskünften für alle schweizerischen, ausländischen und überseeischen Plätze. Tarife stehen zur Verfügung.

Offizieller Diskontosatz schweizerischer Emissionsbanken 3 1/2 %
Taux d'escompte officiel des banques d'émission suisses 3 1/2 %